

KING TOURS

8 dagar resa i Egypten med kryssning på Nilen
24.11-1.12. 2018. Reseledare Mats Lindgård om
resenärernas antal är minst 10. Pris från 1460€.

För oss som går långsammare - resa till Israel
2-9.4.2019. Pris från 1490€

Se även våra andra resor till Egypten, Sicilien, Jordanien.

Tfn: 0400 438854 (kl. 12-13), info@kingtours.fi
eller på hemsidan www.kingtours.se.

JÄATELO ON VALMISTETTAVA KERMASTA, MUUTEN... ANTAA OLLA!
GLASS SKALL VARA AV GRÄDDE - ANNARS KAN DET KVITTA!

Jäätelö on Hyvää!
Glass är Gott!



Löytyy kaupastasi.
Finns i din butik.



markkinoija/
marknadsförs av:
OY ÖSTMAN
TRADING AB

www.siajaatelo.fi

D
I
G
I
A
L
B
U
M

s8-
9

Tobias Lindbäck, Perus.

AIKAKAUSLEHTI • TIDSKRIFT • SEUDUN KEHITTÄJÄ
• REGIONENS UTVECKLARE

mega

VIKKO 29 VECKA

2018

FUTURE

Wasa
9.-11.8.2018

FESTIVAL

SHAPE -
DON'T APE!

s4-5

Norrgårds Busstrafik
Linje och
beställningstrafik

Ta kontakt
för en offert



045-124 7300 info@nbtrafik.fi nbtrafik.fi



STEELCRAFT
PROPELLERS

PROPELLERREPARATIONER

Propellerreparationer i alla typer av material till utombordare, drev, axeldriv. Även reparation av vattenjetimpellrar. Vi utför även stigningsändringar och dynamisk balansering för att minimera vibrationer och optimera din båts prestanda.

Vår egen produkt, Steelcraft-propellern, är en slitstark propeller som vi tillverkar i rostfritt duplex-stål för axelbåtar. Varje propeller beräknas och tillverkas specifikt för en båtmodell för att få en så effektiv propeller som möjligt för din båt.



Steelprop Finland Oy Ab
Alholmsvägen 40, 68600 Jakobstad
info@steelcraftpropellers.fi
+358 505621121 Markus
+358 505971798 Björn

Slipupptagning i Jakobstad för reparationer av
Båtar upp till 30 m och 200 ton.
Alholmsvägen 40
68600 Jakobstad

www.steelcraftpropellers.fi

**TERVETULOA TEKEMÄÄN KESÄISIÄ LÖYTÖJÄ
VÄLKOMMEN OCH GÖR SOMRIGA FYND**

Paikallinen, palveluksessasi yli 2000m² myymälä ja eri tuotteita 60 000 vaiikoimalla!
Muov. reikäkengät krossit alk., isot valikoimat uusi erä/
Crocs hälskor i plast, stort urval, nytt parti 4€
Säilytyslaatikko läpinäkyvällä kannella laadukas 32 l/
Förvaringslåda med genomskin. lock, 32 l, i högval. 8€
Pyykinhuuvelit Saima valkoinen lisäsiivillä /
Vitt klädtorkställning Saima med fällbara vingar 8€
Polkupyörän paikkarasia 7kpl/
Reparationsset för cykel 7 st 2,5€
Marjanpuhdistusalusta pyör. kaatoreunoilla /
Rund bärrensingsbricka med hällkant 2,5€
Pakastusrasiat erä/ Parti fryslådor -20%
Kartanon multaa säkeittäin SUPER EDULLISESTI/ Kartanos mylly säckvis FÖRMÄNLIGT!
Paljon uusia alennettuja hintoja
Många nya rabatterade priser -50% ja -70%

JÄTTIVAARATALO
TOLKIN KAUPPAHALI
Isokyrö

Tolkintie 17, 61500 Isokyrö
ma-pe 9.00-18.30 la 9.00-17.00
050-5974591 www.tolkinkauppahalli.fi

Tarjoukset voimassa 26.7.2018 saakka niin kauan, kuin tarjouserää riittää

**HAMMAS-
PROTEESIT**

**Erikoishammas-
teknikolta**

- uudet kokoproteesit
- tiivistys ja korjaus jopa odottaessa!
- hammasproteesien tarkastus ilmaiseksi!
- takuutyö

Sofa ja varaa aikasi!



VAASA 312 1233
Kauppuistikko 20B
LAIHIA 477 0744
Kauppatie 5

MAALAHTI 347 8080
Köpingsvägen

20 v.
alalla





Eturauhasen kasvua on hyvä tarkkailla – asiantuntijat neuvovat Lääkärikeskus Promedissa

Miehen eturauhanen sijaitsee virtsarakon alapuolella, ja rakosta lähtevä virtsaputki kulkee sen läpi. On luonnollista, että miehen eturauhanen kasvaa iän myötä pehmeinä kyhmyinä, mutta jo lievä liikakasvu voi aiheuttaa virtsaamisvaivoja.

Jopa 40 prosentilla yli 40-vuotiaista miehistä on eturauhasen liikakasvua, mutta se ei aiheuta kaikille vaivoja. Suomalaisista 50–64-vuotiaista miehistä 20 % kärsii virtsaamisoireista ja 65–79-vuotiaista jopa 43 %.

Eturauhasen liikakasvun ensioireita ovat hidas virtsaaminen, tiheä virtsaamistarve ja yövirtsaaminen. Vaikeita oireita ovat virtsaamispakko, virtsaumpi, pidätyskyvyttömyys ja veri virtsassa.

Det är bra att hålla koll på prostatan – Läkarcentralen Promedis experter ger råd

Männens prostatakörtel sitter strax under urinblåsan och omsluter urinröret som går från urinblåsan. Det är naturligt att prostatan hos män växer med åldern i form av mjuka knölar, men redan en liten prostataförstoring kan ge urineringsbesvär.

Upp till 40 procent av alla män över 40 år har förstörd prostata, men inte alla får besvär. Bland finländska män i åldern 50–64 år lider 20 procent av urineringsproblem och bland 65–79-åringar hela 43 procent.

Till de första symtomen på en prostataförstoring hör långsam urinering, ökat urineringsbehov och nattlig urinering. Svåra symtom är urinträngning, svårighet att urinera eller tömma urinblåsan, inkontinens och blod i urinen.

Huolenpitoa läheltäsi

Eturauhasvaivojen hoito

Hoitamaton eturauhasen liikakasvu voi aiheuttaa virtsatie-tulehduksia, virtsarakkokiviä, virtsaumpea tai munuaisvaurioita.

Liikakasvu ei välttämättä vaadi hoitoa, vaan oireita voidaan seurata lääkärikäynneillä. Vaivaan on myös lääkehoitoa ja tarvittaessa leikkaushoitoa.

Syynä virtsaamisoireisiin voi olla myös eturauhastulehdus, joka on ärsytystila – ei bakteeritulehdus. Eturauhastulehdus voi aiheuttaa esimerkiksi stressistä tai altistumisesta kylmään. Tulehdus on vaaraton.

Lääkärikeskus Promedissa sinua palvelevat urologian erikoislääkärit – varaa aika jo tänään.



Seppo Aaltonen

ylilääkäri, kirurgian ja urologian erikoislääkäri, työterveyslääkäri; överläkare, specialist i kirurgi och urologi, företagshälsovårds-läkare

Omsorg nära dig

Behandling av prostatabelvär

Obehandlad kan en prostataförstoring orsaka urinvägsinfektioner, stenar i urinblåsan, urinretention eller skador på njurarna.

En förstorad prostata kräver inte nödvändigtvis behandling, utan symtomen kan följas upp genom läkarbesök. Besväret kan även behandlas med läkemedel eller vid behov med operation.

Urineringsbesvär kan även bero på en prostatainflammation som är ett reningstillstånd, dvs. ingen bakteriell infektion. Orsaken till en prostatainflammation kan till exempel vara stress eller kyla. Inflammationen är ofarlig.

På Läkarcentralen Promedi hittar du specialistläkare inom urologi – boka tid redan i dag.



Patrik Ehnström

urologian erikoislääkäri / kirurgi; specialist i urologi / kirurg



Ajanvaraus ja lisätiedot / Tidsbokning och information

06 357 7700

www.promedi.fi

Himalajankatu/Himalajagatan 9, 65100 VAASA/VASA

Onhan siinä Avainlippu?





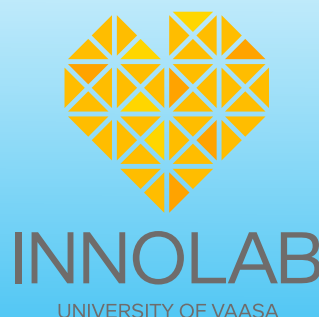
WasaFutureFestival

Tervetuloa vauhdikkaaseen kolmipäiväiseen Wasa Future Festivaliin! Kärkiosaajien johdatteluina puimme ajankohtaisia aiheita pohjoismaisesta, suomalaisesta ja pohjanmaalaisesta näkökulmasta. Festivaali avataan taiteiden yönä 9.8. mukaansa tempaisevalla Viexpon järjestämällä Passion for Nordic Carnivalilla, jossa käymme läpi pohjoismaisen elinkeinoelämän vienti- ja yhteistyöratkaisuja. Tervetuloa mukaan vääntämään henkistä kättä suurten ottelijoiden kanssa ja nauttimaan illanvietosta hyvässä seurassa, energisten sävelten tahdittamana!

Ohjelmanumerot pidetään vaihtelevasti sekä suomeksi että ruotsiksi. Osallistuminen tilaisuuksiin on maksutonta, illalliskortit ostettavissa erikseen. Tapahtumatiloihin on esteetön pääsy. Illallisiin ilmoittautumiset sekä yhteystiedot: ira.mikkonen@bcv.fi / 050-505 3507. Järjestäjä: Bock's Corner Village yhteistyössä InnoLabin (Vaasan yliopisto) ja Viexpon kanssa. Lisää tietoa sekä päivityksiä ohjelmaan löytyy Bock's Corner Breweryn koti- sekä facebook sivulta! www.bockscornerbrewery.com

Välkommen till Wasa Future Festival, ett fartfylt tre dagar långt evenemang fyllt med debatt och underhållning! Under experternas ledning diskuterar vi aktuella teman ur skandinaviskt, finländskt och österbottniskt perspektiv. Festivalen inleds under konstens natt 9.8 med en energisk Passion for Nordic Carnival, arrangerad av Viexpo där vi går igenom export- samt samarbetslösningar ur det skandinaviska näringslivets perspektiv. Välkommen att bryta mental arm med experter och njuta av kvällarna i ett gott sällskap till toner av energisk österbottnisk musik!

Föreläsningarna hålls varierande på finska och svenska. Fritt inträde till föreläsningarna, middagsbiljetter säljes separat. Tillställningarnas utrymmen är tillgängliga för funktionshindrade. Anmälningar till middagarna, samt kontakt: ira.mikkonen@bcv.fi / 050 5053507. Arrangör: Bock's Corner Village i samarbete med InnoLab (Vasa Universitet) och Viexpo. Mer info samt uppdateringar i programmet finns på Bock's Corner Brewerys hemsida samt facebook-sida. www.bockscornerbrewery.com



Ohjelma:

Ohjelma tarkentuu heinäkuun aikana, pidätämme oikeudet muutoksiin.

Torstai: Nordics

14 – 17 Itsenäisyys digitaalisella aikakaudella: Nuori kännykkäsukupolvi mittarina. Kaksi Mika Kalliomaan juontamaa miniseminaaria.

17 – 18 Musiikkia.

18 – 21 NordicHub - Passion for Nordic Carnival (Viexpo): Pohjoismaisen elinkeinoelämän viennin ja yhteistyön kehittämisen ratkaisuja. Illan emäntänä Marja-Riitta Vest ja isäntänä Kristian Schrey.

21.00 Illallinen ja musiikkia.

Perjantai: Politics & Economics

13 – 14.30 Poliitiikan HardTalk: Kansanedustajat ja nuoret haastajat Jussi Lähteen piinapenkissä.

15 – 16.30 Poliitiikan kuiskaajat: Suoraa puhetta lobbauksesta. Suomen johtavat taustavaikuttajat Mari K. Niemen tentissä.

17 – 18.30 ”Työpaikkamme akkutehdas on”. Voiko Suomesta tulla liikenteen sähköistämisen suurvalta?

19.00 Illallinen ja musiikkia

Lauantai: Technologics

14 – 17 AI-forum: Miten tekoäly muuttaa Pohjanmaata ja miten Pohjanmaa hyötyy tekoälystä? Korkeakoulutetut ovat avainasemassa – miten vastata osaajapulaan?

17.00 Illallinen ja musiikkia

Program:

Programmet uppdateras under juli månad, vi behåller oss rätten till ändringar.

Torsdag: Nordics

14 – 17 Finlands självständighet i en digital värld: Den unga mobiltelefonsgenerationen som måttstock. Två mini-seminarier med Mika Kallioma (Försvarshögskolan) som värd.

17 – 18 Musik.

18 – 21 NordicHub - Passion for Nordic Carnival (Viexpo): Lösningar och utveckling av det skandinaviska näringslivets export- och samarbetsfrågor. Kvällens värdar Marja-Riitta Vest och Kristian Schrey.

21.00 Middag och musik.

Fredag: Politics & Economics

13 – 14.30 Politikens HardTalk: Riksdagsledamöter och unga utmanare tentas i Jussi Lähdes sträckbänk.

15 – 16.30 Politikens viskare: Rakt på sak om lobbning. Finlands ledande bakgrundspåverkare tentas av Mari K. Niemi.

17 – 18.30 ”Vår arbetsplats är batterifabriken”. Kan Finland bli en stormakt för elektrifieringen av trafiken?

19.00 Middag med musik.

Lördag: Technologics

14 – 17 AI-forum: Hur kommer artificiell intelligens att förändra Österbotten – hur gagnas Österbotten av artificiell intelligens? Högskolorna spelar en avgörande roll – hur kan man möta bristen på yrkeskunnighet?

17.00 Middag med musik.

Festivaalin keskusteluissa osallistuvat muun muassa / Med på festivalens diskussioner deltar bland annat:

Lasse Hautala (kesk. / c)

Susanna Koski (kok. / saml)

Ville Skinnari (sd. / sdp)

Joakim Strand (rkp / sfp)

Miapetra Kumpula-Natri (sd. / sdp).

Mika Kalliomaan (Maanpuolustuskorkeakoulu / Försvarshögskolan)

Mikael Jungner (Kreab)

Mikkel Näkkäljärvi (sd. nuoret / sdp unga)

Toni Viljanmaa (Pohjalainen)

Karina Jutila (Ajatuspaja E2)

Esa Suominen (Rud Pedersen)

Anders Blom (Eurofacts)

Leena Rantanen (Rouva Töölöstä)

Thomas Hoyer (Latitude 66 Cobalt Oy)

Sini Ruohonen (Ajatuspaja Toivo)

Marja-Riitta Vest (Pohjanmaan Ely-keskus)

Heidi Kuusniemi (Vaasan yliopisto / Vasa Universitet)

Harry Linnarinne (Vaasan yliopisto / Vasa Universitet)

Sonja Heikkilä (OP Ryhmä)

Johanna Tidström (Somessa.com)

Andreas Pachinsky (Devatus & Digital Academy)

Hannes Torppa Vaasan yliopiston ylioppilaskunnan hallituksesta / Vasa Universitets studentkårs styrelse



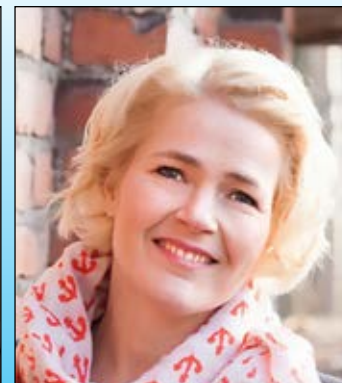
Joakim Strand



Susanna Koski



Mika Kallioma



Miapetra Kumpula-Natri



Ville Skinnari



Resepti lapsille

Murekemuffinit ja värikkäät ranskikset

Murekemuffinit 10 kk:sta alkaen, ranskalaiset ja tomaattikastike yli puolivuotiaille.

Murekemuffinit

1 dl maustamatonta jogurttia tai kermaviiliä
0,5 dl korppujauhoja puolikas sipuli
puolikas kesäkurpitsa
oliiviöljyä paistamiseen
400 g jauhelihaa
1 kananmuna
pippuria (0,5 –1 dl juustoraastetta)

Lämmitä uuni 210-asteiseksi.

Turvota korppujauhoja jogurtissa tai kermaviilissä 15 minuuttia. Hienonna sipuli ja raasta kesäkurpitsa ja kypsennä ne oliiviöljyssä paistinpannalla pehmeiksi. Sekoita kaikki ainekset keskenään ja nosta seos silikonisiin muffinivuokiin tai muffinipellin syvennyksiin.

Vinkki! Tarvitset ruoan valmistamiseen kaksi uunipeltiä, joten voit halutessasi käyttää kiertoilmuunia tasaisemman lopputuloksen saavuttamiseksi. Lämmitä uuni tällöin 190-asteiseksi.

Juuresranskikset

400 g bataattia
porkkanaa
palsternakkaa
1 rkl oliiviöljyä
1 tl paprikajauhetta

Tomaattikastike

250 g kirsikkatomaatteja
1 valkosipulinkynsi
1 rkl oliiviöljyä
puolikas kourallinen tuoretta basilikaa
pippuria



Kuori juurekset ja leikkaa ne ohuiksi pitkiksi tikuiksi. Pyörittele kasvikset oliiviöljyssä ja paprikajauheessa. Levitä puolikkaalle pellille leivinpaperin päälle. Tomaattikastike: Päälystä uunivuoka reilunkokoisella leivinpaperilla. Pese tomaatit ja aseta ne leivinpaperin keskelle.

Leikkaa valkosipulinkynsi pienemmiksi paloiksi ja ripottele tomaattien joukkoon. Lisää oliiviöljyä, hienonnettu basilika sekä ripaus pippuria ja pyörittele tomaatteja. Taittele leivinpaperi nytyiksi, jotta tomaattien mehukkuus säilyy eivätkä ne pala niin helposti. Aseta uunivuoka uunipellille juureksien viereen.

Paista ruokia uunissa noin 30 minuuttia. Viimeistele tomaattikastike sekoittamalla kastike sileäksi joko tehosekoittimessa tai sauvasekoittimella.

Hyvät kaupat keskellä Vaasaa • Bra affärer i centrum av Vasa

Myynti ja huolto
Försäljning och service

 Tammipiha-Ekgården
 ☎ 045 6566 659
www.halonen.com

**KATSO KALA JA ELÄINVALIKOIMA NETISTÄ!
BEKANTA DIG MED FISK- OCH DJURSORT-
MENTET PÅ NÄTET!**

WWW.VAASANAKVAARIOLIKE.FI



HUOM!
UUSI OSOITE
Laivakatu 13
(Minimani)
OBS! NY ADRESS
Skeppsgatan 13
(Minimani)

EN SOMMAR MED BOCK'S KESÄ BOCK'S:IN KERA

Våra smakliga drycker finner du här:
Maittavat juomamme löydät täältä:

Bock's Byabutik

Bock's Kyläkauppa

VAASA

ABC Kivihaka Vaasa
Citymarket Kivihaka
Citymarket Keskusta
K-Supermarket Huutoniemi
K-Supermarket Wasa
K-market Palosaari
K-market Pitsitehdas
K-market Strandkvarnen
K-market Suvilahti
K-market Sundom
Minimani Vaasa
Sale Kirkkopuistikko
Sale Korsholmanpuistikko
Sale Pukinkulma
S-market Gerby
S-market Palosaari
S-market Ristinummi
Prisma Vaasa
Wasaline Express Shop

LAIHIA

S-market Laihia

KORSHOLM

K-Supermarket Piffi
K-market Kvevlax
Sale Kvevlax
Sale Maxmo
Sale Replot
S-market Smedsby
Södra Vallgrundshandelslag

MALAX/ PETALAX

K-market Stenco Malax
S-market Köpings
K-market Sandström/Petalax

NÄRPES

K-Supermarket Närpes
K-market Närpes Livsmedel

KRISTINESTAD

K-Supermarket Selleri

SEINÄJOKI

Minimani Seinäjoki

TURKU/ÅBO

Citymarket Turku Kupitta

OULU/

UEÅBORG

Citymarket Kaakkuri Oulu

YLIVIESKA

Prisma Ylivieska

KOKKOLA

Citymarket Kokkola
Minimani Kokkola
Prisma Kokkola
K-market Kälviä

JAKOBSTAD

Citymarket Jakobstad
Prisma Jakobstad

VÖRÅ/

ORAVAIS

K-market Oravais
K-market Vörå
S-market Vörå

ISOKYRÖ/

VÄHÄKYRÖ

S-market Isokyrö
S-market Vähäkyrö

Ota kesähelteeseen

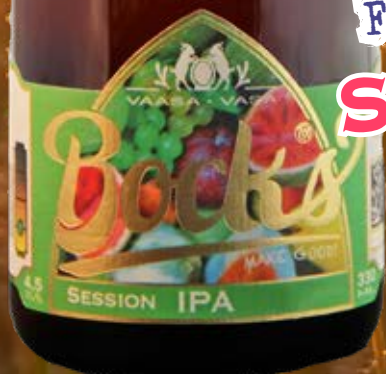
KULTAPUKKI GULDBOCK

Din svalka i sommarvärmen



UUTUUS! NYHET!

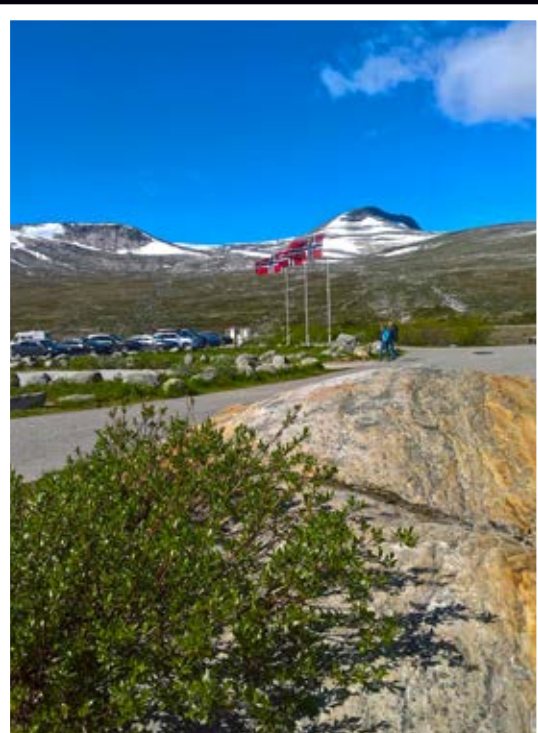
Full of fruity hops!
**SESSION IPA
SECRET**
4,5%



digialbum

Julkaisemme viikoittain lukijoiden kuvia digialbumissa. Voit osallistua sähköpostitse, lähettämällä kuvasi sekä nimesi osoitteeseen mega@upc.fi

Vi publicerar varena vecka våra läsaes bilder i digialbumet. Du kan delta via e-post. Skicka in bilden till mega@upc.fi med namn och ort.



Elisabeth Holm, Kvimo. "Från resan till Norge".



Marianne Jakobsson, Karperö. "Kauniit kukat Alahärmän Power Parkista".



Tarja Vainio. "Kukkien loistoa!"



Christian Nylund, Vasa. "Sjön glittrar ute i Vasa skärgård 13.07."



Kimmo Höykinpuro. "Vaasan pyhän Nikolaoksen kirkko".



Matti Hietala, Vaasa. "HELLEpäivän Kalajuhla, Lohtajan Ohtakari. Näkymiä 15.7.2018".



Niklas Falk, Sundom. "Solnedgång vid Brandasändan i Sundom".



Paula Viitanen, Teuva. "Merkkejä tulevasta sadonkorjuusta".



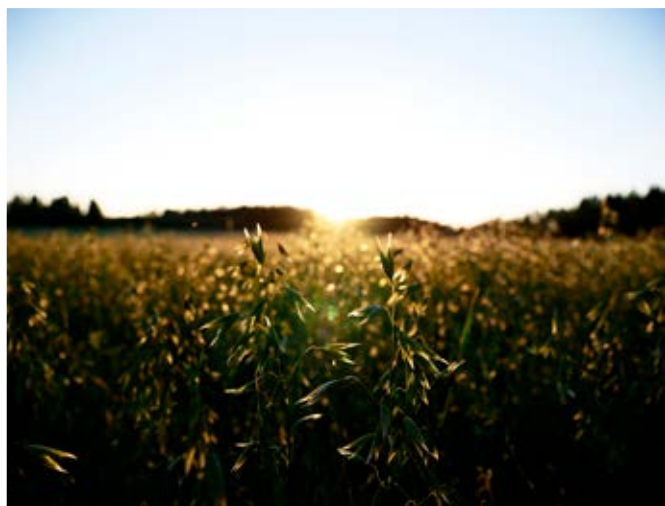
Tuula Taskinen, Vaasa. "Geelikynnet ihan pilalla".



Stina Martikainen, Mäskär. "Auringonlasku 13.7".



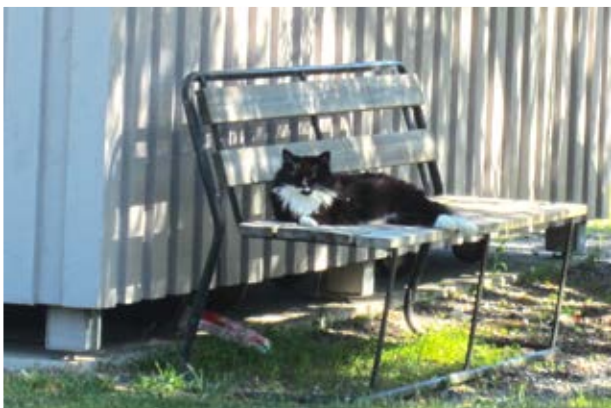
Arja Utunen, Pietarsaari. "Pikkulan pitsiverhon takaa..."



Tobias Lindbäck, Perus. "Solnedgång i havrefältet".



Cristina Mattsson, Vasa.



Maija Leppäniemi, Isokyrö. "Mustan Marski- kissan lempipaikka helteellä".

OBSERVATEUR



▲ Barnvakt My & Hollie
Observateur: Sonja Bergman



▲ LilliPutti-tåget håller glasspaus 15.07 vid strandpromenaden i Vasa.

Observateur: Christian Nylund, Vasa

► Fina sommarmoln ute på havet med Wasaline.

Observateur: Mathilda Börg Vasa

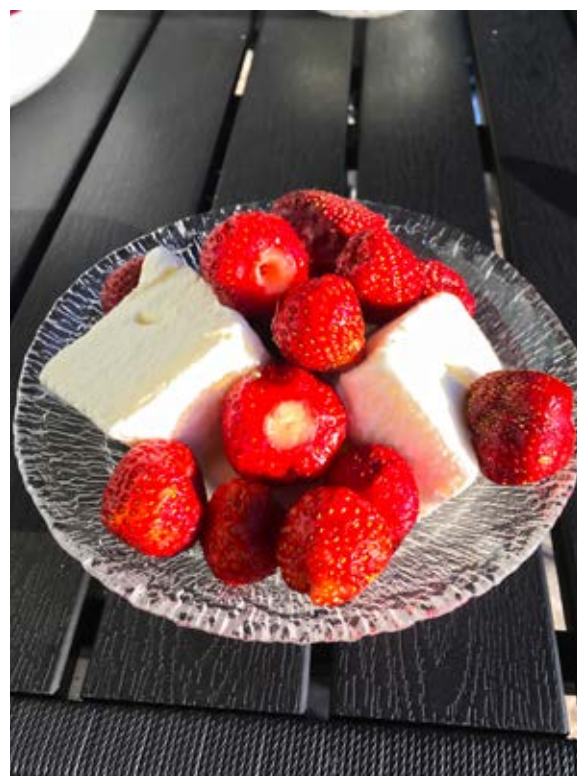


◀ Ennen vanhaa käytettiin maakellaria.

Observateur: Marianne Jakobsson, Karperö

► Mums! Sommar!

Observateur: Nanny Rex, Vörå



Ota kuva ja kommentoi lyhyesti – max noin 100 merkkiä – tapahtumaa, treffiä, luontokokemusta, rakennelmaa, ilmiötä, rakennusta, esinettä, tosiasiaa, - jotain jolla kuva voi saada osallisuutta aikaan. ”Bloggaa” ja kehitä Pohjanmaata!

Lähetä kuva ja teksti sähköpostitse osoitteeseen mega@upc.fi, merkitse aiheeksi ”Observateur”. Jokaista julkaisua kuvaa kohden, kerääntyy 1 piste joka vastaa 1 euroa. Kun on kerännyt 10 pistettä, saa 10 euron arvoisen lahjakortin Bock’sin kyläkauppaan.



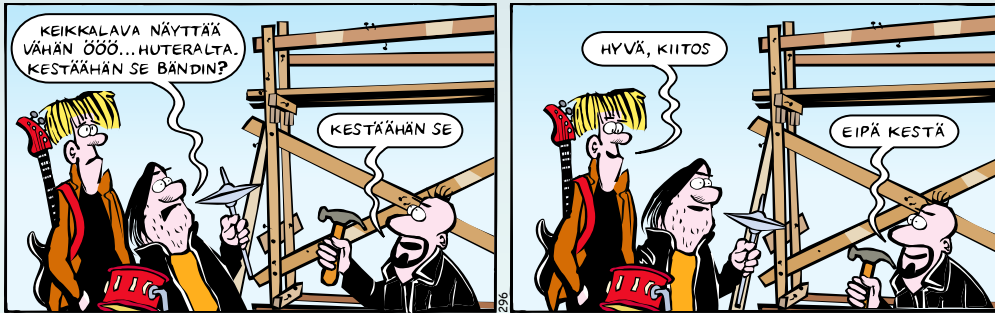
Ta en bild och kommentera kort – max 100 tecken – en händelse, ett evenemang, en naturupplevelse, en konstruktion, ett fenomen, ett föremål, ett faktum, - något som med en bild kanske får engagemang till stånd. ”Blogga” fram Österbotten!

Sänd bilden och texten per mejl till mega@upc.fi märkt ”Observateur”. För varje publicerat bidrag genereras 1 poäng vilket motsvarar 1 euro. När 10 poäng samlats, får man ett presentkort värt 10 euro till Bock’s bybutik.

mega@upc.fi
"observateur"

SODUKO - COMICS - JAPANESE PUZZLE

BAZI & MAZI

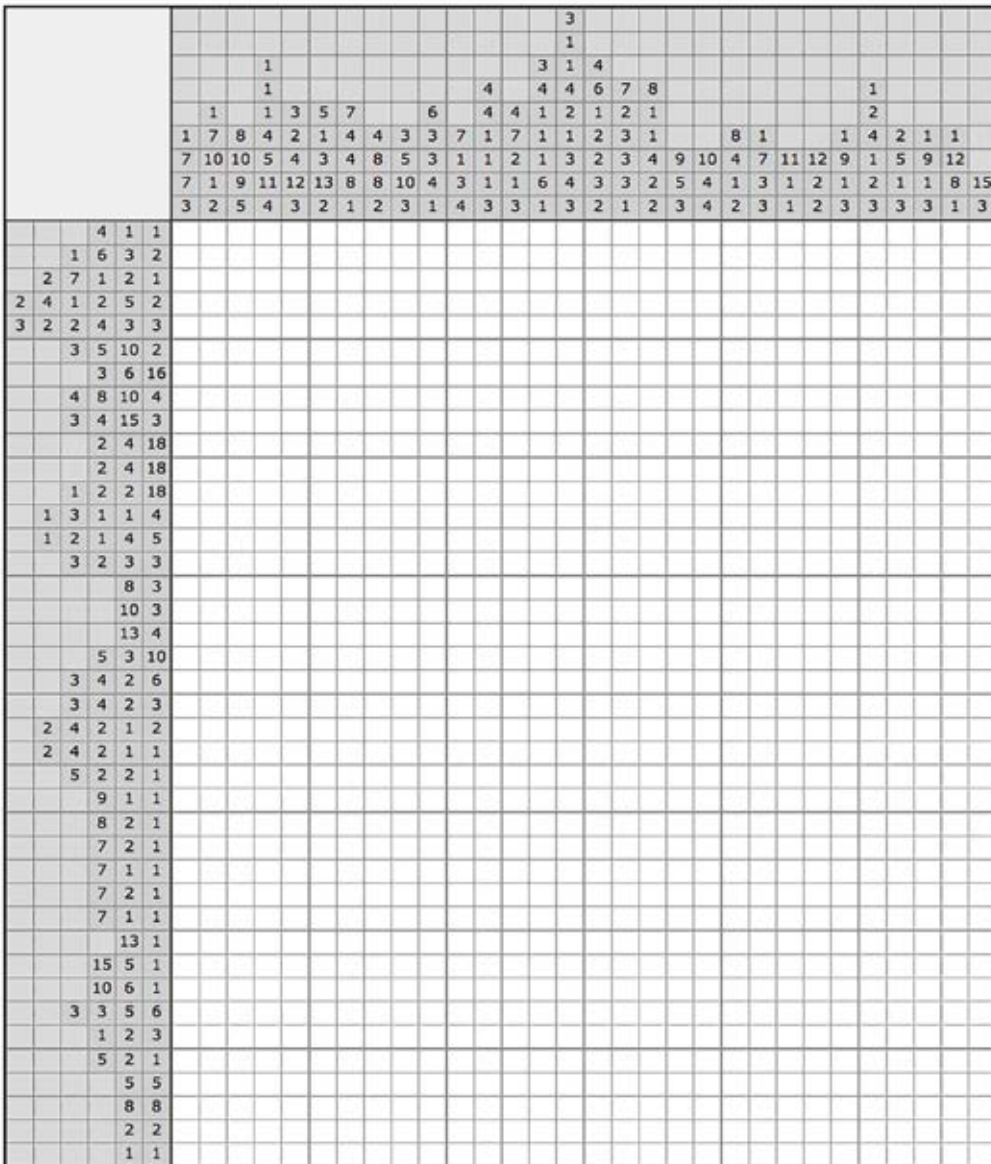


ZITZ



JAPANSKT BILDKRYSS

JAPANILAINEN RISTIKKO



SUDOKU

#1

	4	3						9
				5		3		
6			9					
	8		6	5				2
2	3		1	4			6	8
9			7	8			4	
				7				5
			4		1		6	
5							4	2

7	4	3	8	6	1	2	5	9
8	9	1	4	5	2	3	7	6
6	5	2	9	7	3	8	1	4
4	8	7	6	3	5	1	9	2
2	3	5	1	9	4	7	6	8
9	1	6	7	2	8	5	4	3
1	6	8	2	4	7	9	3	5
3	2	4	5	1	9	6	8	7
5	7	9	3	8	6	4	2	1

#2

	5					6		4
		1		2	5			8
		6	4				7	
5				3	6			
	2	7				3	9	
				7	1			5
	4				8	1		
9			3	4		8		
7		8					4	

8	5	3	1	9	7	6	2	4
4	7	1	6	2	5	9	3	8
2	9	6	4	8	3	5	7	1
5	8	4	9	3	6	7	1	2
1	2	7	8	5	4	3	9	6
6	3	9	7	1	2	4	8	5
3	4	5	2	7	8	1	6	9
9	6	2	3	4	1	8	5	7
7	1	8	5	6	9	2	4	3

#3

9	7				4	2	
	2		4		3		8
1	8						3
			6			1	
3			1	4			5
	5		3				
8						6	7
7			9	8		3	
	3	2				8	1

9	7	3	5	8	1	4	2	6
5	2	6	4	7	3	1	9	8
1	8	4	2	9	6	7	5	3
2	4	7	8	6	5	3	1	9
3	9	8	1	2	4	6	7	5
6	5	1	7	3	9	8	4	2
8	1	9	3	4	2	5	6	7
7	6	5	9	1	8	2	3	4
4	3	2	6	5	7	9	8	1



Ristikko - Bildkryss

vko 28

Ratkaisu - lösning

